HOME FIRE ALARM DEVICE (HFAD) QUICK GUIDE - SITERWELL GS546
家庭烟雾探测器 – SITERWELL GS546
PERANTI PENGGERA KEBAKARAN RUMAH – SITERWELL GS546
இல்லத்திற்கான தீ எச்சரிக்கை சாதனம் விரைவு வழிகாட்டி– SITERWELL GS546

It is a device to detect smoke and emits an alarm sound automatically.
It alerts people of a fire in the immediate vicinity when smoke gets into the detector.

这是一种烟雾探测器，它具备自动警报功能。
一旦探测器探测到附近地区的火灾烟雾，警报系统就会启动。

Ia adalah alat untuk mengesan asap dan menghasilkan bunyi penggera secara automatik.
Ia dapat memberi amaran kepada orang ramai bahawa ada kebakaran yang berlaku berhampiran.

இது புகையைக் கண்டறிந்து தானாகவே எச்சரிக்கை ஒலியை எழுப்பும் சாதனமாகும்.
டிடெக்டரில் புகை உணர்ந்துபோது, அருகில் உள்ள மக்களுக்கு தீ பற்றி எச்சரிக்கிறது.

CAUTION / 注意 / BERHATI-HATI / எச்சரிக்கை

REMOVE DUST COVER BEFORE USE
使用前取下防尘盖
BUKA PENUTUP HABUK SEBELUM DIGUNAKAN
பயன்படுத்துவதற்கு முன் மூடியை நீக்கவும்



Detector Indications /探测器指示/ Petunjuk Pengesan / கருவியின் நிலைக்காட்டி

Normal/正常/Operasi/இயங்குதல்

- Red flash every 40Sec
- 红灯每40秒闪烁一次
- Kelipan lampu merah kilat setiap 40 saat
- ஒவ்வொரு 40 வினாடிக்கும் ஒரு சிவப்பு பளிச்சொளி

Alarm/警报/Penggera/எச்சரிக்கை அலாரம்

- 1 flash and loud beep every second
- 每1秒闪灯和报警
- 1 kelipan lampu merah dan bunyi bip setiap 1 saat
- ஒவ்வொரு வினாடியும் 1 முறை பளிச்சொளியுடன் உரத்த பீப் ஒலி

Silence Mode/静音模式/Mod Senyap / அமைதியாக செயல்படும் முறை

- Loud beep silenced for 5 minutes
- 哔哔声静音5分钟
- Bunyi bip nyaring senyap untuk selama 5 minit
- 5 நிமிடங்களுக்கு அமைதியாக இருக்கும்

Test Mode /测试模式/ Mod Percubaan / சோதனை நிலை

- Flashes 3 times with 3 beep
- 3声哔哔声闪烁3次
- Kelipan 3 kali dan bunyi bip 3 kali
- 3 முறை பளிச்சொளியுடன் உரத்த பீப் ஒலி

Low battery/低电量/Bateri lemah/ பேட்டரி சக்தி குறைவு

- 1 flash and beep every 40 Sec
- 每40秒1次报警和闪灯
- 1 kelipan lampu dan bunyi bip setiap 40 saat.
- ஒவ்வொரு 40 வினாடிக்கு 1 முறை பளிச்சொளியுடன் உரத்த பீப் ஒலி

Sensor faulty/感应器故障/Sensor rosak/ சென்சர் பழுதுதடைந்துள்ளது

- 1 flash every 40 Sec after flashing 20 sec will beep once
- 每40秒1次闪灯20秒报警
- 1 kelipan lampu setiap 40 saat berselang bunyi bip selapas 20 saat
- ஒவ்வொரு 40 வினாடிக்கு ஒரு முறை 1 பளிச்சொளி, 20 வினாடி கழித்து ஒரு பீப் ஒலி

Buzzer fault/蜂鸣器故障/Buzzer rosak/ஒலிக்கருவி பழுதடைந்துள்ளது

- 2 flashes every 40 Sec
- 每40秒2次闪灯
- 2 kelipan lampu setiap 40 saat
- ஒவ்வொரு 40 நொடிக்கும் 2 பளிச்சொளிகள்

Silence Mode/静音模式/Mod Senyap / அமைதியாக செயல்படும் முறை

- Beep silenced for 10 hours
- 哔声静音10小时
- Bunyi bip senyap untuk selama 10 jam
- 10 மணி நேரம் பீப் ஒலி எழுப்பப்படாது

Maintenance / 保养/ Penyelenggaraan / பராமரிப்பு

Test your detector regularly. Check the instruction manual for the recommended frequency of maintenance. Use a soft brush attachment, vacuum all slots on the cover and sides monthly. Vacuum more often if dust, dirt or grease can accumulate easily.

请定期检测您的探测器，并依照说明书所推介的时间进行检查。
每个月使用软刷及吸尘器清理所有开口。若安装地点容易累积尘土和油脂，请增加清理次数

Uji pengesan anda dengan kerap. Semak manual arahan untuk saranan kekerapan penyelenggaraan. Gunakan berus lembut dan vakum semua sudut setiap bulan. Vakum lebih kerap jika habuk, kotoran atau gris mudah terkumpul.

உங்கள் டிடெக்டரை தவறாமல் சோதிக்கவும். இக்கருவியின் கையேட்டில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள பராமரிப்பிற்கான கால அட்டவணையைப் பின்பற்றி இக்கருவியை பராமரிக்கவும்.
மாதம் ஒரு முறை ஒரு மென்மையான தூரிகையைக் கொண்டு துவாரங்களை துப்புரவு செய்யவும்.
துவாரங்களில் தூசி, அழுக்கு, எண்ணெய்ப்பசை அதிகம் இருப்பின், கூடுதலாக துப்புரவு செய்யவும்.

How to remove the detector from the mounting plate
如何从安装板上撤下探测器
Cara menanggalkan pengesan dari plat pemasangan
டிடெக்டரை அகற்றுவது எப்படி





Refer to our website www.patent.com.sg for full terms and conditions on warranty